

C
stock

**CROWN ASSETS
DISPOSAL
CORPORATION**



**NINETEENTH ANNUAL REPORT
APRIL 1, 1962 TO MARCH 31, 1963**



**CROWN ASSETS DISPOSAL
CORPORATION**

**NINETEENTH
ANNUAL REPORT**

TO THE

MINISTER OF DEFENCE PRODUCTION

APRIL 1, 1962 TO MARCH 31, 1963

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

BOARD OF DIRECTORS

LOUIS RICHARD, M.B.E.
Chairman

G. W. HUNTER,
Deputy Minister,
Department of Defence Production,
Ottawa, Ontario

R. G. JOHNSON,
President and General Manager,
Defence Construction (1951) Limited,
Ottawa, Ontario

M. H. LAMOUREUX,
President and General Manager,
Canadian Commercial Corporation,
Ottawa, Ontario

DENIS HARVEY,
Assistant Deputy Minister,
Department of Trade and Commerce,
Ottawa, Ontario

OFFICERS

LOUIS RICHARD, M.B.E.
President and General Manager

G. W. HUNTER,
Vice-President

I. M. MACKINNON, M.B.E.
Assistant General Manager

M. J. ELLSWORTH,
Secretary and Legal Counsel

L. M. MONDOR,
Comptroller

HEAD OFFICE
219 Argyle Avenue,
Ottawa, Ontario

THE HONOURABLE CHARLES M. DRURY, P.C., Q.C., C.B.E., D.S.O., M.P.,
Minister of Defence Production,
O t t a w a .

Sir,

In accordance with Section 14 of the Surplus Crown Assets Act, Chapter 260, Revised Statutes of Canada 1952, I have the honour to submit herewith, on behalf of the Directors, the Annual Report of Crown Assets Disposal Corporation for the fiscal year ended March 31, 1963, including the Balance Sheet and Financial Statements and, as required by Section 87 of the Financial Administration Act, the report of the Auditor General on the result of his examination of the accounts and financial statements of the Corporation.

Yours faithfully,

Louis Richards
President.

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

ANNUAL REPORT

GENERAL

Crown Assets Disposal Corporation is a Government Agency created by a special Act of Parliament known as the Surplus Crown Assets Act (Chapter 260 of the Revised Statutes of Canada, 1952) to dispose of surpluses originating with the various Government Departments and Crown Corporations. It also acts as the agent of some foreign governments in the disposal of their surpluses in Canada and has agency arrangements with a number of European governments for the disposal of Canadian surpluses located in their countries.

Section 11 (2) of the Act provides that the net proceeds resulting from the operations of the Corporation shall be transferred to the credit of the Receiver General of Canada and these funds are presently being paid into the Consolidated Revenue Fund. The Royal Commission on Government Organization has recommended modification of this provision to permit the payment of the proceeds to the Government Departments and Agencies reporting the assets in order to provide them with an incentive to declare surpluses by allowing them to utilize the funds thus recouped. Arrangements are being proposed to give effect to this recommendation.

The existing methods for the reporting of surpluses are being studied, in consultation with senior officials of the government departments involved, with a view to facilitating the flow of surpluses to the Corporation and to expedite the movement of goods and supplies from the locations of the custodian departments after sales are effected.

Arrangements are also being made to encourage departments and agencies to make freer use of the practice of disposing of surpluses in part exchange in the acquisition of new items of merchandise of similar types where there is obvious economical advantage to be gained.

MARKETING

Demand for non-ferrous scrap metals was firm and brought good prices during the year under review but the market for ferrous metals continued weak.

Scrap steel reached the lowest prices in several years but a steadying trend was evident as the year closed.

Certain types of aircraft instruments, parts and accessories, brought better prices as did also automotive spares, electrical and plumbing materials.

Radio, radar and electronic equipment which is reported surplus is of a type having very little commercial application and recoveries from such materials bring only scrap or salvage prices.

VOLUME

Disposals for the year ended March 31, 1963 yielded a monetary return of \$8,881,213 a total considered normal and satisfactory for the volume of reports received though it constitutes a substantial reduction from the previous year when disposals realized an aggregate amount of \$13,229,717. The higher total of the 1961-1962 fiscal year included proceeds from lands and buildings amounting to \$5,820,403 whereas disposals under this heading for the 1962-1963 period, during which no large items of real estate were processed, amounted to \$1,905,036.

The following is a comparative summary of the gross proceeds for the past two years :

	1963	1962
Sales of :		
Commodities	\$6,708,661	\$ 7,166,131
Lands and Buildings	1,905,036	5,820,403
Interest	267,516	243,183
Totals	8,881,213	13,229,717

The annex to this report details sales of \$5,000 or over for the year under review.

SALES BY PROVINCES AND TERRITORIES

The gross sales of the Corporation for the year, with comparative figures for the preceding year, analysed according to location of purchasers, are as follows :

	Fiscal Year ended March 31, 1963	Fiscal Year ended March 31, 1962
British Columbia	\$ 794,126	\$ 588,748
Alberta	754,285	883,655
Saskatchewan	183,195	154,807
Manitoba	382,888	326,285
Ontario	2,988,097	3,339,361
Quebec	2,320,850	6,500,605
New Brunswick	173,890	157,023
Nova Scotia	339,242	490,476
Prince Edward Island	37,341	19,604
Newfoundland	281,391	102,450
Yukon and Northwest Territories	98,817	95,084
Outside Canada	527,091	571,619
	<u>8,881,213</u>	<u>13,229,717</u>

PROVINCIAL SALES TAX

Disposals made by the Corporation are now subject to provincial sales taxes applicable in the provinces where the surpluses are located.

This new policy is in accordance with the principle established by the federal government requiring departments, boards, agencies and commissions of the Crown in the Right of Canada to recognize sales tax laws of the various provinces which have enacted legislation on the subject.

The arrangement applies to all offerings of the Corporation made after January 31, 1963.

REPORTS OF SURPLUS

During the fiscal year under review 12,061 reports of surplus were received, comparing with 12,222 in the previous twelve months.

At March 31, 1963 there were 2,321 reports in process of being actioned equivalent to a back-log of 2.31 months.

OPERATIONS

The total income of the Corporation for the year amounted to \$754,980. This is derived from a withholding allowance of 4% of the net sales of lands and buildings and 10% of other sales together with sundry other revenue.

The rates of the withholding allowances are authorized each year by the Governor in Council pursuant to the provisions of Section 11 (1) (b) of the Surplus Crown Assets Act and have been maintained at the aforesaid rates since April 1, 1959.

The administrative expenses for the year were \$619,757 equivalent to 7% of net sales.

The excess of income or revenue over administrative expenses amounted to \$135,223 and this sum has been remitted to the Receiver General of Canada together with proceeds of sales and collections on long-term agreements amounting to \$8,714,784 forming total payments of \$8,850,007 to the Federal Treasury for the year.

The following table showing gross sales and direct charges applicable thereto analyses the income of the Corporation from the withholding allowance from net sales :

	Gross Sales	Direct Charges	Net Sales	Income
For account of :				
Receiver General of Canada	\$8,058,113	\$27,838	\$8,030,275	\$672,795
Atomic Energy of Canada Limited ..	21,041	—	21,041	2,104
Canadian Arsenals Limited	557	—	557	56
Canadian Commercial Corporation as Agents for U.S. Government ..	15,953	517	15,436	1,544
Department of Defence Production Revolving Fund	1,950	—	1,950	195
St. Lawrence Seaway Authority ...	94,388	—	94,388	9,439
British Government	24,995	—	24,995	2,499
United States Government	664,216	992	663,224	66,322
	<u>8,881,213</u>	<u>29,347</u>	<u>8,851,866</u>	<u>754,954</u>

FIELD OPERATIONS

Supervision of the disposal of scrap and waste materials at the plants of contractors involved 108 locations and an aggregate recovery of \$480,779 to the credit of defence contract costs.

A total of 502 inventories located at the plants of 112 prime and sub-contractors were verified by us on behalf of the Department of Defence Production.

FINANCIAL STATEMENTS

The Balance Sheet of the Corporation as at March 31, 1963, with the Statement of Income and Expense, and the Summary of Transactions in Agency Account for the year ended March 31, 1963, as reported upon by the Auditor General of Canada, with comparative figures for the previous year, are shown on pages 10 to 13 inclusive, of this report.

STAFF

At March 31, 1963 the personnel of the Corporation numbered 99 persons, the same total as one year previously.

Seventy-four members of the staff are located at Ottawa, including those of the Montreal-Ottawa sales office located at Headquarters, and twenty-five persons are employed in other parts of Canada.

The Corporation maintains sales offices at Halifax, Toronto, Calgary and Vancouver.

Similarly to the action taken one year previously a general meeting of Chiefs and Salesmen from the Field Offices was held at Head Office in Ottawa in April 1962 to ensure standardization of selling methods and co-ordination of activities generally.

DIRECTORS AND OFFICERS

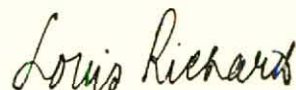
In November 1962 Air-Vice Marshall J. A. Easton, O.B.E., resigned as a director of the Corporation simultaneously with his retirement from the Royal Canadian Air Force creating a vacancy in the composition of the Board which had not been filled at March 31, 1963.

There were no changes in the Officers of the Corporation.

The directors again wish to record their grateful acknowledgment of the loyalty and co-operation of the staff of the Corporation in the performance of their duties during the past year.

On behalf of the Board,

Respectfully submitted,

A handwritten signature in cursive script that reads "Louis Richard".

President.

Ottawa, June 19, 1963.

THE HONOURABLE C. M. DRURY,
Minister of Defence Production,
Ottawa.

Sir,

I have examined the accounts and financial statements of Crown Assets Disposal Corporation for the year ended March 31, 1963. In compliance with the requirements of section 87 of the Financial Administration Act I report that, in my opinion :

- (a) proper books of account have been kept by the Corporation :
- (b) the financial statements of the Corporation
 - (i) were prepared on a basis consistent with that of the preceding year and are in agreement with the books of account,
 - (ii) in the case of the balance sheet, give a true and fair view of the state of the Corporation's affairs as at the end of the financial year, and
 - (iii) in the case of the statement of income and expense, give a true and fair view of the income and expense of the Corporation for the financial year ; and
- (c) the transactions of the Corporation that have come under my notice have been within the powers of the Corporation under the Financial Administration Act and any other Act applicable to the Corporation.

Yours faithfully,

(Sgd.) A. M. HENDERSON

Auditor General of Canada.

CROWN ASSETS

(Established by the

Balance Sheet as

(With comparative figures

ASSETS

GENERAL

	1963	1962
Cash	\$ 61,861	\$ 171,082
Due from Agency Account	83,856	145,048
Accounts receivable	4,643	5,760
Canada Savings Bonds held for employees, at par (see contra)	13,750	17,150
Office furniture and equipment, etc., at cost	\$47,203	41,213
Less : Accumulated provision for depreciation	27,004	22,444
	20,199	18,769
	<u>184,309</u>	<u>357,809</u>

AGENCY

Cash	\$ 206,081	\$ 440,462
Deposit with the Receiver General of Canada	450,000	625,000
Accounts receivable	\$38,803	516,032
Less : Provision for bad and doubtful accounts	26,585	28,331
	12,218	487,701
Accrued income	4,078	3,997
Receivable under long-term interest bearing sales agreements	5,764,145	6,369,550
	<u>6,436,522</u>	<u>7,926,710</u>

Certified correct :

(Sgd.) L. M. MONDOR
Comptroller

Approved :

(Sgd.) Louis RICHARD
President

DISPOSAL CORPORATION

Surplus Crown Assets Act)

at March 31, 1963

as at March 31, 1962)

ACCOUNT

LIABILITIES

	1963	1962
Accounts payable	\$ 17,917	\$ 18,947
Due to the Receiver General of Canada	51,443	220,331
Liabilities with respect to Canada Savings Bonds acquired for employees	14,949	18,531
	<u>84,309</u>	<u>257,809</u>
Surplus :		
Balance at April 1	\$100,000	100,000
Add :		
Excess of income over expense for the year, per Statement of Income and Expense	135,223	354,968
	<u>235,223</u>	<u>454,968</u>
Deduct :		
Payable to the Receiver General of Canada (remitted \$83,780; due, as shown above, \$51,443)	135,223	354,968
	<u>100,000</u>	<u>100,000</u>
	<u>184,309</u>	<u>357,809</u>

ACCOUNT

Accounts payable and accrued liabilities	\$ 48,873	\$ 36,264
Advance payments by purchasers	325,883	402,694
Security deposits by purchasers	53,407	54,898
Due to General Account	83,856	145,048
Equity of the Government of Canada and others (Schedule "A")	5,924,503	7,287,806
	<u>6,436,522</u>	<u>7,926,710</u>

I have examined the above Balance Sheet and the related Statement of Income and Expense and have reported thereon under date of June 19, 1963, to the Minister of Defence Production.

(Sgd.) A. M. HENDERSON
Auditor General of Canada

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

Statement of Income and Expense for the year ended March 31, 1963

(with comparative figures for the year ended March 31, 1962)

	1963	1962
Income		
Percentage of net proceeds of sales made and of other income earned on behalf of :		
Government of Canada	\$672,795	\$ 892,281
Others	82,159	63,028
Other income	26	—
	\$ 754,980	955,309
 Expense		
Administrative and office salaries, including \$51,084 for executive officers (\$48,250 in 1962)	450,292	427,557
Rent	53,316	51,113
Employees' welfare benefits	43,681	43,606
Telephones, telegrams and postage	26,465	27,863
Printing, stationery and office supplies	21,448	25,718
Travel	14,370	11,920
Provision for depreciation of capital assets	5,319	5,479
Sundry	4,866	7,085
	619,757	600,341
Excess of Income over Expense	135,223	354,968

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

Summary of Transactions in Agency Account during the year ended March 31, 1963

(with comparative figures for the year ended March 31, 1962)

	1963	1962
Balance at beginning of year, relating to :		
Government of Canada	\$7,241,663	\$4,928,656
Others	46,143	35,085
	\$7,287,806	4,963,741
Add :		
Proceeds from sales made on behalf of :		
Government of Canada	7,790,597	12,355,572
Others	823,100	630,962
Interest earned	267,516	243,183
	8,881,213	13,229,717
Less : Sundry direct costs relating to sales	29,347	39,239
	8,851,866	13,190,478
	16,139,672	18,154,219
Deduct :		
Percentage of net proceeds of sales made and of other income earned, retained by the Corpora- tion	754,954	955,309
Provision for bad and doubtful accounts	63	138
Remittances during the year to :		
Receiver General of Canada	8,714,784	9,354,768
Others	745,368	556,198
	10,215,169	10,866,413
Balance at end of year, relating to :		
Government of Canada	5,884,296	
Others	40,207	
	5,924,503	7,287,806

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

SALES OF \$5,000 AND OVER FOR THE FISCAL YEAR 1962-1963

I N D E X

Classification	Pages
Ships and Ships Components	17
Aircraft and Aircraft Components	17
Ferrous, Non-Ferrous, Miscellaneous Scrap	17 to 18 incl.
Automotive Equipment and Components	18 to 19 incl.
Sundry Merchandise	19 to 20 incl.
Lands and Buildings	20 to 22 incl.
United States Government Surpluses	22

Ships and Ships Components

Purchaser	Description	Amount
Department of Northern Affairs and National Resources, Ottawa, Ont.	Barges (3)	\$ 10,500
Johnson Matthey & Mallory Ltd., Toronto, Ont.	Scrap Navy Torpedo batteries (114)	7,215
A. F. Gratzler, Shaw Island, Wash., U.S.A.	Motor Vessel "Alta"	7,177
Hudson's Bay Company, Winnipeg, Man.	Barges (2)	6,000
John Manly Ltd., New Westminster, B.C.	Oil scow	5,650

Aircraft and Aircraft Components

Purchaser	Description	Amount
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Orenda engines (36)	\$260,640
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Orenda engines (25)	191,000
Samuel E. Sigal Enterprises Ltd., Toronto, Ont.	Canuck aircraft (50)	40,500
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Aircraft pumps (30)	24,000
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Aircraft carburetion equipment	18,800
Chesapeake Airways Service Corp., Salisbury, Md., U.S.A.	Propellers (100)	14,100
Alaska Coastal-Ellis Airlines, Juneau, Alaska.	Wright aero engines (30)	11,571
The Fairey Aviation Co. of Canada Ltd., Sidney, B.C.	Canso aircraft	10,635
Province of Quebec, Quebec, P.Q.	Canso aircraft	10,500
Columbus L. Woods, Lewistown, Mont., U.S.A.	Mitchell aircraft (5)	10,007
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Orenda engines (6)	9,000
Eldorado Aviation Ltd., Edmonton, Alta.	Instructional Dakota aircraft	7,605
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Aircraft electrical warning devices (25)	7,500
Alaska Coastal-Ellis Airlines, Juneau, Alaska.	Wright aero engines (34)	6,500
Province of Quebec, Quebec, P.Q.	Canso airframe	6,200
Superior Airways Ltd., Fort William, Ont.	Aircraft floats and parts	6,100
Staravia Ltd., Aldershot, Hants, England.	Airframe spares	5,651
Saul Hersch Ltd., Toronto, Ont.	Aircraft communication and electronic equipment	5,510
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Aircraft temperature control units (21)	5,250
Canadair Ltd., Montreal, P.Q.	CF 100 flight simulators (2)	5,000

Ferrous, Non-Ferrous, Miscellaneous Scrap

Purchaser	Description	Amount
Crawford Metals Ltd., Belleville, Ont.	Brass, copper, bronze manganese, bronze phosphor, zinc and alloys	\$ 62,545
Manitoba Junk Co. Ltd., Winnipeg, Man.	Non-ferrous metal (150,000 lbs.)	29,025
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Non-ferrous metal (120,000 lbs.)	26,185
John Ross & Sons Ltd., Truro, N.S.	Non-ferrous metal (99,595 lbs.)	21,702
Junction Salvage Co., Toronto, Ont.	Ferrous metal (2,000 lbs.), non-ferrous metal (85,220 lbs.) and contaminated scrap (7,430 lbs.)	18,076
Universal Steel & Metal Co. Ltd., Montreal, P.Q.	Brass (72,030 lbs.) and contaminated scrap (13,190 lbs.)	17,636
Kingston Iron & Metal Ltd., Kingston, Ont.	Steel dies (908,900 lbs.)	15,047
G. Solway & Sons Ltd., Toronto, Ont.	Non-ferrous metal (70,000 lbs.)	14,700
Canerpa Ltd., Montreal, P.Q.	Non-ferrous metal (65,004 lbs.)	14,320
Universal Steel & Metal Co. Ltd., Montreal, P.Q.	Ferrous metal (20,000 lbs) and non-ferrous metal (67,140 lbs.)	13,980
John Ross & Sons Ltd., Truro, N.S.	Non-ferrous metal (63,531 lbs.)	13,566
G & H Steel Service of Canada Ltd., Toronto, Ont.	Reinforcing steel (483,910 lbs.)	13,557
Veteran Junk Co., Victoria, B.C.	Ferrous metal (1,404,800 lbs.)	12,713
Manitoba Junk Co., Winnipeg, Man.	Non-ferrous metal (59,988 lbs.)	12,555
Junction Salvage Co., Toronto, Ont.	Non-ferrous metal (55,000 lbs.)	11,907
Morris Greene Industries, Victoria, B.C.	Ferrous metal (770,060 lbs.)	9,437
J. Fagen & Sons, Sorel, P.Q.	Ferrous metal (186,111 lbs.) and non-ferrous metal (20,679 lbs.)	8,931

Ferrous, Non-Ferrous, Miscellaneous Scrap (Cont.)

Purchaser	Description	Amount
Kaufman Metal Co., Toronto, Ont.	Steel (752,300 lbs.) and contaminated steel (75,580 lbs.)	\$ 8,730
G. Solway & Sons Ltd., Toronto, Ont.	Non-ferrous metal (40,000 lbs.)	8,587
Gulf Iron & Metal Co. Ltd., Quebec, P.Q.	Steel (15,980 lbs.), brass (2,215 lbs.) and tungsten carbide (15,550 lbs.)	8,438
Crawford Metals Ltd., Belleville, Ont.	Steel rods and sheets, copper and brass tubing, wire and wire fabric	8,100
Bristol Siddeley Engines Ltd., Filton, Bristol, England.	Tooling (35 tons)	7,803
Manitoba Junk Co., Winnipeg, Man.	Ferrous metal (2,195 lbs.), non-ferrous metal (36,875 lbs.) and contaminated scrap (72 lbs.)	7,674
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver, B.C.	Ferrous metal (723,840 lbs.)	7,419
Pacific Metals Ltd., Vancouver, B.C.	Non-ferrous metal (34,050 lbs.)	7,365
Crawford Metals Ltd., Belleville, Ont.	Steel bars (343,342 lbs.)	7,330
Union Pipe & Machinery Ltd., Montreal, P.Q.	Steel sheets (304,892 lbs.)	7,165
Canadian Industries Ltd., Montreal, P.Q.	Aluminum powder (27,779 lbs.)	6,945
Harry Rubin, St. Catharines, Ont.	Contaminated metal (262,410 lbs.), lead and copper cable (11,050 lbs.), bronze (3,070 lbs.), copper wire (1,120 lbs.) and aluminum (80 lbs.)	6,885
Junction Salvage Co., Toronto, Ont.	Aluminum plate, angles, bars and channels (31,860 lbs.)	6,691
Canerpa Ltd., Montreal, P.Q.	Non-ferrous metal (28,500 lbs.)	6,279
Manitoba Junk Co., Winnipeg, Man.	Non-ferrous metal (33,666 lbs.)	6,192
Lax Iron & Steel Ltd., Hamilton, Ont.	Steel (41,405 lbs.)	6,147
Canadian Consolidated Salvage, Edmonton, Alta.	Practice bombs (252,540 lbs.)	6,039
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Non-ferrous metal (28,388 lbs.)	5,991
Whitzman & Sons Ltd., Halifax, N.S.	Ferrous metal (201,225 lbs.), non-ferrous metal (10,110 lbs.) and contaminated scrap (65,490 lbs.)	5,939
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton, N.B.	Non-ferrous metal (27,180 lbs.)	5,874
Pacific Metals Ltd., Vancouver, B.C.	Non-ferrous metal (26,720 lbs.)	5,732
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton, N.B.	Non-ferrous metal (25,316 lbs.)	5,471
Rosen Metal Inc., Quebec, P.Q.	Non-ferrous metal (24,181 lbs.)	5,409
Canadian Steel Improvement Ltd., Toronto, Ont.	Aluminum billets (15,263 lbs.)	5,342
Samuel E. Sigal Enterprises Ltd., Toronto, Ont.	Textiles (73,884 lbs.)	5,115
G & H Steel Service of Canada Ltd., Toronto, Ont.	Reinforcing steel (178,080 lbs.)	5,075

Automotive Equipment and Components

Purchaser	Description	Amount
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	\$ 20,333
Canadian Parkhill Pipe Stringing Ltd., Red Deer, Alta.	Trucks (3)	20,000
Tanny Merchandising Corp., Montreal, P.Q.	Carterpillar spares	16,500
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Tires (602)	16,384
York Tire Service Ltd., Winnipeg, Man.	Tires (561)	14,165
Ajo Trading Co., New York, N.Y., U.S.A.	Automotive spares	12,720
L. & M. Truck Parts Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	10,000
Geo. W. Crothers Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	9,000
Norby Brothers Construction Ltd., Fort St. John, B.C.	Crushing and screening unit	8,500
Goodall Contracting, Fort Simpson, N.W.T.	Tractors (2) and scrapers (2)	8,600
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	7,852
Motor Accessory & Supply Co. Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	7,686
Fouillard Lumber & Supplies Ltd., St. Lazare, Man.	Trucks (8) and bus	7,544
Standard Engines, Equipment & Supplies Ltd., Hamilton, Ont.	Trucks (4)	7,310
St. Joseph Auto Parts Inc., St. Hyacinthe, P.Q.	Trucks (4)	7,308

Automotive Equipment and Components (Cont.)

Purchaser	Description	Amount
Crown Tire Service Ltd., Edmonton, Alta.	Tires (966) and rubber (11,539 lbs.)	\$ 6,962
Corporation Scolaire de la Paroisse de Ste. Brigitte de Laval, Ste. Brigitte, P.Q.	Buses (2)	6,700
Joblot Automotive Inc., Long Island City, N.Y., U.S.A.	Automotive spares	6,667
Commission Scolaire de Villeneuve, Villeneuve, P.Q.	Buses (3)	6,300
Finning Tractor & Equipment Co. Ltd., Vancouver, B.C.	Caterpillar spares	6,086
Tire & Battery Service Ltd., Montreal, P.Q.	Trucks (3) and trailer	5,820
Middleton Construction Ltd., Fort St. John, B.C.	Crane shovel crawler	5,657
All Sales Equipment Contracting Ltd., St. John's, Nfld.	Cranes (2)	5,656
Corporation of the City of Kingston, Kingston, Ont.	Tractor	5,555
City of Côte Saint-Luc, Côte Saint-Luc, P.Q.	Fire truck	5,500
Griffith Construction & Equipment, Rounthwaite, Man.	Tractor	5,251
W. L. Ballentine Co. Ltd., Toronto, Ont.	Automotive spares	5,250
St. Joseph Auto Parts Inc., St. Hyacinthe, P.Q.	Trucks (3)	5,081
C. A. Pitts Construction Co., Montreal, P.Q.	Trucks (25), buses (3) and snowmobile	5,000

Sundry Merchandise

Purchaser	Description	Amount
Sorel Industries (1959) Ltd., Sorel, P.Q.	Plant and office equipment	\$350,000
Canadian Westinghouse Co. Ltd., Hamilton, Ont.	Machine tools and equipment	197,545
Rebuilders & Sales Inc., Montreal, P.Q.	Machine tools and equipment	76,000
Disposed of by the British Disposal Organization, R.A.O.C., Germany.	Surplus stores and salvage in Europe	56,413
LaSalle Engineering Ltd., Montreal, P.Q.	Machine tools and equipment	54,000
Peacock Brothers Ltd., Montreal, P.Q.	Plant machinery and equipment	50,000
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto, Ont.	Plant machinery and equipment	50,000
Lucas-Rotax Ltd., Toronto, Ont.	Machine tools and equipment	42,000
S. G. Construction Ltd., Montreal, P.Q.	Bolts, nuts, pins and washers	40,000
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	24,289
Rebuilders & Sales Inc., Montreal, P.Q.	Lathes (5), milling machine and drilling machine	24,000
Disposed of by the Department of National Defence (Army), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	23,948
Rebuilders & Sales Inc., Montreal, P.Q.	Turret lathes (5) and equipment	23,000
Sorel Industries (1959) Ltd., Sorel, P.Q.	Furniture and fixtures	22,500
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	22,074
Avro Aircraft Ltd., Malton, Ont.	Aircraft plant equipment	21,000
Imperial Oil Ltd., Ottawa, Ont.	Petrol, oil and lubricant products and equipment	21,000
Westhill Industries Ltd., Montreal, P.Q.	Machine tools	19,000
Disposed of by the British Disposal Organization, R.A.O.C., Germany.	Surplus stores and salvage in Europe	18,741
Prodor Construction Co. Ltd., Edmonton, Alta.	Generator sets (19)	17,800
Binder Cooperage Co. Inc., Philadelphia, Penna., U.S.A.	Steel drums (7,000)	17,654
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria, B.C.	Buoys and floats	16,980
City of Calgary, Calgary, Alta.	Automotive equipment and office furniture and equipment	16,250
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver, B.C.	Mooring chains (380)	15,658
Department of Transport, Ottawa, Ont.	Buoys and floats	14,650
Automotive Hardware Ltd., Toronto, Ont.	Bolts and nuts	14,364
Province of Quebec, Quebec, P.Q.	Common and rock excavation (134,186 cu. yds.)	13,419
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria, B.C.	Mooring equipment spares	12,801
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	11,928

Sundry Merchandise (Cont.)

Purchaser	Description	Amount
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	\$ 11,894
Imperial Oil Ltd., Toronto, Ont.	Iron drums (3,866)	11,598
Canadian Arsenal Ltd., Ottawa, Ont.	Ammunition material and components	10,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg, Man.	Small tools	9,572
Department of Transport, Ottawa, Ont.	Electronic equipment	9,000
Universal Electric Co., Montreal, P.Q.	Electronic radar spares	9,000
Klasser Bros., Winnipeg, Man.	Boots (7,000 prs.)	8,811
Fitchner Lumber Co. Ltd., Prince George, B.C.	Generators (4) and equipment	8,550
DeHavilland Aircraft of Canada Ltd., Downsview, Ont.	Plant machinery and equipment	8,327
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver, B.C.	Chain cable (1,849 ft.)	8,325
St. Lawrence Manufacturing Co. Inc., Quebec, P.Q.	Machine tools	8,300
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Hand tools	8,188
Department of Defence Production, Ottawa, Ont.	Plant machinery and equipment	8,000
Computing Devices of Canada Ltd., Bell's Corners, Ont.	Machine tools and equipment	7,025
Pitts-Drake, Montreal, P.Q.	Explosive caps (95,250)	7,000
Canadian General Electric Co. Ltd., Toronto, Ont.	Electronic tube testing unit	7,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg, Man.	Trousers (1,668 prs.) and boots (2,748 prs.)	6,524
Automotive Hardware Ltd., Toronto, Ont.	Bolts and nuts	6,406
Industrial Repair, Edmonton, Alta.	Diesel generating plant	6,404
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Hand tools	6,311
Western Store Equipment Co. Ltd., Toronto, Ont.	Kitchen equipment and utensils	5,967
Arena Manufacturing Co., Montreal, P.Q.	Cloth (19,488 yds.)	5,911
Naugle's Surplus Stores, Dartmouth, N.S.	Boots and shoes (4,420 prs.)	5,875
Department of Transport, Ottawa, Ont.	Buoys and floats	5,600
Dulac Etchemin Enr., St. Romuald, Cte. Levis, P.Q.	Dishwashing machines (23)	5,600
E. Roy & Sons Ltd., Montreal, P.Q.	Hardware (consisting of hinges, bolts, nuts and screws, etc.)	5,600
Automotive Hardware Ltd., Toronto, Ont.	Bolts and nuts	5,598
United Bearing Co. of California, Los Angeles, Calif., U.S.A.	Anti-friction bearings	5,555
Hercules Sales Ltd., Toronto, Ont.	Handling equipment spares	5,454
Disposed of by the British Disposal Organization, R.A.O.C., Germany.	Surplus stores and salvage in Europe	5,446
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria, B.C.	Metal boxes, cylinders and tanks	5,380
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	5,377
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto, Ont.	Screws	5,359
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	5,294
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto, Ont.	Screws	5,277
Essex Packers Ltd., Hamilton, Ont.	Freeze drying unit, water cooling unit and reducing valve for nitrogen system	5,250
Disposed of by the Department of National Defence (Air), Ottawa, Ont.	Surplus stores and salvage in Europe	5,157

Lands and Buildings

Purchaser	Description	Amount
Yukon Pipelines Ltd., Vancouver, B.C.	Pipeline from Mile 917 to Mile 1221, Alaska Highway	\$286,500
Newfoundland Light & Power Co. Ltd., Montreal, P.Q.	Power plant at Gander, Nfld.	238,320
City of Edmonton, Edmonton, Alta.	Buildings at Edmonton, Alta.	173,250
City of Regina, Regina, Sask.	Land and building at Regina, Sask.	100,000
National Capital Commission, Ottawa, Ont.	Land at Ottawa, Ont.	85,000
Newfoundland Power Commission, St. John's, Nfld.	Buildings and installed equipment and utility services at Elliston Ridge, Nfld.	65,699

Lands and Buildings (Cont.)

Purchaser	Description	Amount
Newfoundland Power Commission, St. John's, Nfld.	Buildings and installed equipment and utility services at La Scie, Nfld.	\$ 61,499
Province of Ontario, Toronto, Ont.	Land, buildings with equipment and easements at Aylmer, Ont.	59,532
Treffle Laforest, St. Eugene D'Argentenay, Roberval Co., P.Q.	Buildings at Bouchard, P.Q.	53,500
Director, Veterans' Land Act, Ottawa, Ont.	Land at Edmonton, Alta.	46,000
County of Vulcan No. 2, Vulcan, Alta.	Land, buildings, services and easements at Vulcan, Alta.	45,000
Mrs. R. Pronovost, Quebec, P.Q.	Land and building at Quebec, P.Q.	42,000
Wenham Holdings Ltd., Vancouver, B.C.	Land at Vancouver, B.C.	40,350
British Newfoundland Corporation Ltd., Montreal, P.Q.	Buildings and installed equipment at Cape Makkovik, Labrador	37,000
University Women's Club of Vancouver, Vancouver, B.C.	Land and buildings at Vancouver, B.C.	30,500
Corporation of the City of Saint John, Saint John, N.B.	Land and building at Saint John, N.B.	26,550
City of Montreal, Montreal, P.Q.	Land at Montreal, P.Q.	23,137
Corporation of the City of Welland, Welland, Ont.	Land at Welland, Ont.	22,902
H. J. Green & D. C. Hay, Portage La Prairie, Man.	Land at Portage La Prairie, Man.	21,000
Newfoundland Construction & Development Ltd., St. John's, Nfld.	Buildings and installed equipment and utility services at Fox Harbour, Cut Throat Island and Spotted Island, Labrador	21,000
Province of Ontario, Toronto, Ont.	Hangars at Aylmer, Ont.	18,690
Joseph David, Montreal, P.Q.	Buildings at Aylmer, Ont.	18,475
Town of New Glasgow, New Glasgow, N.S.	Land and building at New Glasgow, N.S.	17,500
Paul St. Amand, Loretteville, P.Q.	Buildings at St. Paul L'Ermite, P.Q.	16,860
Bernard Dumouchel, Maple Grove, P.Q.	Land and building at Beauharnois, P.Q.	15,000
K. J. Beamish Construction Co. Ltd., Thornhill, Ont.	Land and building at Downsview, Ont.	14,500
Cercle Paroissial de l'Ancienne-Lorette Inc., Ancienne-Lorette, P.Q.	Buildings at Ancienne-Lorette, P.Q.	13,350
House of Providence, London, Ont.	Buildings at Aylmer, Ont.	12,156
Souris & Glenwood Community Development Corp. Ltd., Souris, Man.	Land and easements at Souris, Man.	12,000
Circle "S" Cattle Co. Ltd., Dog Creek, B.C.	Land, easement, power lines, pump and engine at Dog Creek, B.C.	11,550
Bancroft Industries Ltd., Montreal, P.Q.	Buildings at Aylmer, Ont.	11,271
City of Duncan, Duncan, B.C.	Land and building at Duncan, B.C.	10,000
Province of Ontario, Toronto, Ont.	Land at Winchester, Ont.	9,927
Lakeview Salvage & Wrecking Co., Lakeview, Ont.	Buildings at Aylmer, Ont.	9,510
St. Pierre Construction Ltd., London, Ont.	Buildings at London, Ont.	8,400
Mederic Laforest, Mistassini, Co. Roberval, P.Q.	Buildings at St. Jean, P.Q.	8,312
Corporation of the City of Saint John, Saint John, N.B.	Land and building at Saint John, N.B.	7,770
Yellowknife School District No. 1, Yellowknife, N.W.T.	Buildings at Yellowknife, N.W.T.	7,500
Hudson's Bay Co., Montreal, P.Q.	Building at Goose Bay, Labrador	7,500
Bank of Nova Scotia, Ottawa, Ont.	Land and building at Kentville, N.S.	7,500
Province of Saskatchewan, Regina, Sask.	Land, buildings and easements at Weyburn, Sask.	7,100
Fred Cuthbert, Mossbank, Sask.	Land at Mossbank, Sask.	7,000
City of North Battleford, North Battleford, Sask.	Land and building at North Battleford, Sask.	7,000
The Roman Catholic Episcopal Corporation of the Diocese of London, London, Ont.	Buildings at Aylmer, Ont.	6,875
Mel Air Ltd., Swift Current, Sask.	Hangar at Swift Current, Sask.	6,750
The Yukon Electrical Co. Ltd., Whitehorse, Y.T.	Electrical distribution system at Teslin, Y.T.	6,500
H. J. O'Connell Ltd., Dorval, P.Q.	Buildings at Dorval, P.Q.	6,350
Clarence and Stella Margaret Sim, Manitowaning, Ont.	Land and buildings at Manitowaning, Ont.	6,200

Lands and Buildings (Cont.)

Purchaser	Description	Amount
Andras Halupa, Alberton, P.E.I.	Land and building at Alberton, P.E.I.	\$ 5,551
Russell E. Greenfield, Sioux Falls, S. Dak., U.S.A.	Buildings at Sawmill Bay, N.W.T.	5,000
Province of British Columbia, Victoria, B.C.	Buildings at Red Pass, B.C.	5,000

United States Government Surpluses

Purchaser	Description	Amount
C. A. Pitts Construction Ltd., Montreal, P.Q.	Repairable vehicles and scrap residue, plumbing, electrical and automotive spares	\$ 46,700
Imperial Oil Ltd., Ottawa, Ont.	Aviation gasoline (210,834 gals.)	41,784
Thompson Products Ltd., St. Catharines, Ont.	Machine tools and plant equipment	35,800
Imperial Oil Ltd., Ottawa, Ont.	Steel drums (12,000)	30,000
Thompson Construction (Chemong) Ltd., Toronto, Ont.	Rock crusher	25,000
J. H. Labrie Motors, Ponoka, Alta.	Tractors (4)	22,500
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montreal, P.Q.	Steel drums (7,629)	21,285
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montreal, P.Q.	Steel drums (4,163)	18,067
Diamond Construction Co. Ltd., Fredericton, N.B.	Rock crushers (4), conveyer belt and screen	15,150
Newfoundland Construction & Development Ltd., St. John's, Nfld.	Generator spares	15,000
Walmor Equipment Corp., Los Angeles, Calif., U.S.A.	Aircraft engine spares	13,217
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton, N.B.	Copper cable and wire and metal reels (210,00 lbs.)	13,125
Newfoundland Power Commission, St. John's, Nfld.	Machines, machine tools, barrack furniture and equipment, radar equipment and spares, vehicles and scrap	12,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg, Man.	Clothing	11,610
Newfoundland Power Commission, St. John's, Nfld.	Building and installed equipment at Goose Bay, Labrador	11,000
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montreal, P.Q.	Steel drums (6,000)	10,800
Pitts-Drake, Montreal, P.Q.	Buildings at Goose Bay, Labrador	10,560
Thompson Products Ltd., St. Catharines, Ont.	Plant machinery and equipment	10,300
Tanny Merchandising Corp., Montreal, P.Q.	Trucks (8)	9,280
Newfoundland Power Commission, St. John's, Nfld.	Machine tools, barrack furniture and equipment, vehicles, radar equipment and spares	8,500
Princess Auto & Machinery Ltd., Winnipeg, Man.	Steel concrete forms (2,543)	7,778
Dulac Etchemin Enr., St. Romuald, Cte. Levis, P.Q.	Power units (4)	6,304
Commonwealth Sales Ltd., Vancouver, B.C.	Trucks (3)	6,300
Pitts-Drake, Montreal, P.Q.	Machine tools	5,405
William J. Lundrigan Ltd., Corner Brook, Nfld.	Engine assembly	5,100

CROWN ASSETS DISPOSAL CORPORATION

HEAD OFFICE

219 Argyle Avenue,
Ottawa, Ontario

President and General Manager LOUIS RICHARD, M.B.E.

Assistant to the General Manager P. A. CHAMBERLAIN

Assistant General Manager I. M. MACKINNON, M.B.E.

Secretary and Legal Adviser M. J. ELLSWORTH

Comptroller L. M. MONDOR

Commodity Sales Division :

Manager T. THOMSON

Assistant Manager G. L. WOOD

Lands and Buildings Division :

Manager T. P. O'DONOGHUE

Supply Division :

Manager I. M. MACKINNON, M.B.E.

Assistant Manager A. A. MACMILLAN

FIELD SALES REPRESENTATIVES

Maritime provinces C. L. OLDFORD
Room 308, Administration Bldg.,
National Harbours Board,
Halifax, N.S.

Quebec province, Ottawa district
and Newfoundland W. Meath
219 Argyle Avenue,
Ottawa, Ont.

Ontario (west of Ottawa district) L. A. SMITH
Room 452, 1 Front Street West,
Toronto, Ont.

Prairie provinces and Alaska Highway W. H. GARDNER
Room 503, Public Bldg.,
Calgary, Alta.

British Columbia R. P. Dunbar
4050 West 4th Avenue,
Vancouver, B.C.

**LA CORPORATION
DE DISPOSITION DES BIENS
DE LA COURONNE**



PURVIS HALL
LIBRARIES

JUL 29 1963

McGILL UNIVERSITY

**DIX-NEUVIÈME RAPPORT ANNUEL
DU 1^{er} AVRIL 1962 AU 31 MARS 1963**



**LA CORPORATION DE DISPOSITION
DES BIENS DE LA COURONNE**

•

DIX-NEUVIÈME RAPPORT ANNUEL

AU

MINISTRE DE LA PRODUCTION DE DÉFENSE

•

D U 1 e r A V R I L 1 9 6 2 A U 3 1 M A R S 1 9 6 3

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

CONSEIL D'ADMINISTRATION

LOUIS RICHARD, M.B.E.
président

G. W. HUNTER,
sous-ministre,
ministère de la Production de défense,
Ottawa (Ontario)

R. G. JOHNSON,
président et directeur général,
Defence Construction (1951) Limited,
Ottawa (Ontario)

M. H. LAMOUREUX,
président et directeur général,
Corporation commerciale canadienne,
Ottawa (Ontario)

DENIS HARVEY,
sous-ministre adjoint,
ministère du Commerce,
Ottawa (Ontario)

FONCTIONNAIRES

LOUIS RICHARD, M.B.E.
président et directeur général

G. W. HUNTER,
vice-président

I. M. MACKINNON, M.B.E.,
directeur général adjoint

M. J. ELLSWORTH,
secrétaire et conseiller juridique

L. M. MONDOR,
contrôleur

SIÈGE SOCIAL
219 avenue Argyle
Ottawa (Ontario)

A L'HONORABLE CHARLES M. DRURY, C.P., C.R., C.B.E., D.S.O., DÉPUTÉ,
Ministre de la Production de défense,
Ottawa.

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous soumettre, de la part des administrateurs, conformément à l'article 14 de la Loi sur les biens de surplus de la Couronne, chapitre 260 des Statuts révisés du Canada (1952), le rapport annuel de la Corporation de disposition des biens de la Couronne pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1963, y compris le bilan et les états financiers ainsi que, comme l'exige l'article 87 de la Loi sur l'administration financière, le rapport de l'Auditeur général sur le résultat de son examen des comptes et des états financiers de la Corporation.

Veillez agréer, monsieur le Ministre, l'expression de mes sentiments dévoués.

Le président,

Louis Richards

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

RAPPORT ANNUEL

GÉNÉRALITÉS

La Corporation de disposition des biens de la Couronne est un organisme gouvernemental, établi en vertu d'une loi spéciale du Parlement intitulée Loi sur les biens de surplus de la Couronne (chapitre 260 Statuts révisés du Canada, 1952) et chargé de vendre les biens de surplus des ministères du gouvernement et des sociétés de la Couronne. Elle s'occupe aussi de la vente des biens de surplus que certains pays étrangers possèdent au Canada et elle a conclu avec des gouvernements européens des ententes par lesquelles ceux-ci se chargent d'écouler les biens de surplus du Canada qui se trouvent dans leurs pays respectifs.

Selon le paragraphe (2) de l'article 11 de la Loi, les recettes nettes provenant des ventes de la Corporation doivent être créditées au Receveur général du Canada; à l'heure actuelle, elles sont versées au Fonds du revenu consolidé. La Commission royale d'enquête sur l'organisation du gouvernement a recommandé de modifier cette disposition de façon à permettre la remise de ces recettes au ministère ou à l'organisme gouvernemental ayant présenté la déclaration de biens de surplus. De l'avis des commissaires, cette faculté de remployer les fonds récupérés devrait stimuler les déclarations de biens de surplus. On cherche en ce moment les moyens de donner suite à cette recommandation.

On étudie également, de concert avec de hauts fonctionnaires des ministères en cause, les méthodes employées en ce qui a trait aux déclarations de biens de surplus en vue de faciliter la remise des biens de surplus à la Corporation et d'accélérer, après la vente, le déplacement des biens en cause des locaux des ministères qui en ont la garde.

Enfin, on prend des dispositions afin d'encourager les ministères et les organismes du gouvernement à recourir davantage à la pratique qui consiste à livrer des biens de surplus à compte du prix d'achat de nouveaux articles du même genre, chaque fois que la chose est manifestement avantageuse.

Conditions du marché

Au cours de l'année, la demande de déchets de métaux non ferreux a été ferme et les prix ont été favorables, mais le marché des métaux ferreux est demeuré faible.

Dans le cas des déchets d'acier, les prix ont touché leur point le plus bas depuis plusieurs années, mais à la fin de l'année on notait un certain raffermissement du marché.

Les prix de certains genres d'instruments de bord, de pièces et d'accessoires d'avions se sont améliorés, de même que ceux des pièces d'automobiles, du matériel électrique et du matériel de plomberie.

Le matériel de radio et de radar et le matériel électronique déclarés de surplus ne sont guère adaptés à des emplois commerciaux et les prix obtenus sont fondés sur la valeur de rebuts ou de récupération.

Volume

Les ventes de l'année terminée le 31 mars 1963 ont rapporté \$8,881,213, montant jugé normal et satisfaisant étant donné les déclarations de biens de surplus reçues, même s'il est bien

en-deçà de celui de \$13,229,717 obtenu l'année précédente. Toutefois ce chiffre pour l'exercice de 1961-1962 comprenait des ventes de terrains et bâtiments pour un montant de \$5,820,403, alors que, l'an dernier, il n'y a eu aucune transaction immobilière importante et le total de ce chiffre n'a été que de \$1,905,036.

Suit un état comparatif des recettes brutes des deux dernières années :

	<u>1963</u>	<u>1962</u>
Vente de :		
Marchandises	\$6,708,661	\$ 7,166,131
Terrains et bâtiments	1,905,036	5,820,403
Intérêts	267,516	243,183
Total	<u>8,881,213</u>	<u>13,229,717</u>

Les ventes de \$5,000 ou plus effectuées au cours de l'année à l'étude sont énumérées dans l'annexe au présent rapport.

Ventes par province ou territoire

Du point de vue du lieu de résidence des acheteurs, les ventes brutes de l'an dernier et de 1961-1962 se sont réparties ainsi qu'il suit :

	Année financière terminée le 31 mars 1963	Année financière terminée le 31 mars 1962
Colombie-Britannique	\$ 794,126	\$ 588,748
Alberta	754,285	883,655
Saskatchewan	183,195	154,807
Manitoba	382,888	326,285
Ontario	2,988,097	3,339,361
Québec	2,320,850	6,500,605
Nouveau-Brunswick	173,890	157,023
Nouvelle-Écosse	339,242	490,476
Île du Prince-Édouard	37,341	19,604
Terre-Neuve	281,391	102,450
Yukon et Territoires du Nord-Ouest ..	98,817	95,084
Hors du Canada	527,091	571,619
	<u>8,881,213</u>	<u>13,229,717</u>

Taxe de vente provinciale

Les ventes effectuées par la Corporation sont maintenant assujetties à la taxe de vente de la province où se trouvent les biens vendus.

Ce nouveau programme est conforme au principe établi par le gouvernement fédéral qui exige que les ministères, offices, organismes et commissions de la Couronne du chef du Canada reconnaissent les lois sur la taxe de vente des diverses provinces où ces lois ont été établies.

Le régime s'applique à toutes les offres faites par la Corporation après le 31 janvier 1963.

Déclarations de biens de surplus

La Corporation a reçu au cours de l'année financière à l'étude 12,061 déclarations de biens de surplus, au regard de 12,222 l'année précédente.

Le 31 mars 1963, la Corporation avait encore en mains, à des stades plus ou moins avancés, 2,321 déclarations de biens de surplus, soit l'équivalent des déclarations de 2.31 mois.

Exploitation

Pour l'année à l'étude, les recettes globales de la Corporation se sont établies à \$754,980. Elles sont provenues de la retenue autorisée de 4 p. 100 sur les ventes nettes de terrains et de bâtiments et de 10 p. 100 sur les ventes d'autres biens ainsi que de diverses autres sources.

Les pourcentages de retenue sont établis chaque année par le gouverneur en conseil, sous l'autorité de l'alinéa b), paragraphe (1) de l'article 11 de la Loi sur les biens de surplus de la Couronne ; ils sont demeurés inchangés depuis le 1^{er} avril 1959.

Les frais d'administration se sont établis à \$619,757, ou à 7 p. 100 du montant net des ventes.

L'excédent des recettes sur les dépenses administratives a été de \$135,223 et a été remis au Receveur général du Canada en même temps que les montants provenant des ventes et des perceptions à compte de marchés à long terme, soit \$8,714,784. Ainsi, la somme globale remise au Trésor fédéral pendant l'année a été de \$8,850,007.

Le montant brut des ventes et les frais directs y applicables sont indiqués au tableau ci-après où se trouvent également les détails des sommes obtenues par la Corporation de la retenue qu'elle était autorisée à faire sur le produit net de ses ventes :

Au compte :	Ventes brutes	Frais directs	Ventes nettes	Recettes
du Receveur général du Canada	\$8,058,113	\$27,838	\$8,030,275	\$ 672,795
de l'Atomic Energy of Canada Limited	21,041	—	21,041	2,104
de Canadian Arsenals Limited	557	—	557	56
de la Corporation commerciale canadienne à titre d'agent du gouvernement des États-Unis	15,953	517	15,436	1,544
de Fonds renouvelable du ministère de la Production de défense	1,950	—	1,950	195
de l'Administration de la voie maritime du Saint-Laurent	94,388	—	94,388	9,439
du gouvernement britannique	24,995	—	24,995	2,499
du gouvernement des États-Unis	664,216	992	663,224	66,322
	<u>8,881,213</u>	<u>29,347</u>	<u>8,851,866</u>	<u>754,954</u>

Activité en dehors du bureau

La surveillance de la vente de matériel de rebut et de déchets dans les établissements d'entrepreneurs a été effectuée en 108 endroits et la somme de \$480,779 récupérée de ce chef a été portée au crédit des contrats de défense.

La Corporation a fait la vérification au nom du ministère de la Production de défense de 502 inventaires dans les établissements de 112 entrepreneurs et sous-traitants.

États financiers

Le bilan de la Corporation, au 31 mars 1963, ainsi que l'état des recettes et des dépenses et le résumé des opérations au compte d'agence, pour l'exercice terminé le 31 mars 1963, compris dans le rapport de l'Auditeur général du Canada, avec chiffres comparatifs pour l'exercice précédent, figurent aux pages 10 à 13 inclusivement du présent rapport.

Personnel

Le 31 mars 1963, la Corporation avait à son service 99 employés, soit le même nombre qu'à pareille date l'année précédente.

Soixante-quatorze membres du personnel sont en poste à Ottawa ; ce chiffre comprend toutefois le personnel du bureau de vente de Montréal-Ottawa occupant des bureaux au siège de l'administration. Les vingt-cinq autres sont employés ailleurs au Canada.

La Corporation a des bureaux de vente à Halifax, Toronto, Calgary et Vancouver.

Comme l'année précédente, la Corporation a tenu en avril 1962 à son siège à Ottawa une réunion générale des chefs et des vendeurs des bureaux régionaux afin de s'assurer de l'uniformité des méthodes de vente et de la coordination de l'activité en général.

Administrateurs et fonctionnaires

En novembre 1962, le vice-maréchal de l'Air J. A. Easton, O.B.E., a remis sa démission comme administrateur de la Corporation, en même temps qu'il a pris sa retraite comme membre de l'Aviation Royale du Canada, créant ainsi au sein du conseil une vacance qui n'avait pas encore été comblée le 31 mars 1963.

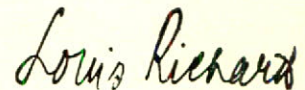
Il n'y a pas eu de changements parmi les hauts fonctionnaires de la Corporation.

Les administrateurs désirent remercier encore une fois les membres du personnel de leur fidélité et de la collaboration dont ils ont fait preuve dans l'exercice de leurs fonctions au cours de l'année.

Au nom du Conseil,

Respectueusement soumis,

Le président,



Ottawa, le 19 juin 1963.

L'HONORABLE C. M. DRURY,
Ministre de la Production de défense,
Ottawa.

Monsieur le Ministre,

J'ai examiné les comptes et les états financiers de la Corporation de disposition des biens de la Couronne pour l'exercice terminé le 31 mars 1963. Ainsi que l'exige l'article 87 de la Loi sur l'administration financière, je déclare que, à mon avis :

- (a) la Corporation a tenu les livres de comptabilité appropriés ;
- (b) les états financiers de la Corporation
 - (i) ont été préparés sur une base compatible avec celle de l'année précédente et sont conformes aux livres de comptabilité,
 - (ii) dans le cas du bilan, présentent de façon exacte et fidèle la situation de la Corporation à la fin de l'exercice financier, et
 - (iii) dans le cas de l'état des recettes et des dépenses, donnent une idée exacte et fidèle des recettes et des dépenses pour l'exercice financier ; et
- (c) les opérations de la Corporation qui sont venues à ma connaissance étaient dans les limites de la compétence que lui accordent la Loi sur l'administration financière et les autres lois pertinentes.

Veuillez agréer, monsieur le Ministre, l'expression de mes sentiments dévoués.

L'Auditeur général du Canada

(signé) A. M. HENDERSON.

LA CORPORATION DE DISPOSITIO

(Établie par la Loi sur les bien

Bilan au 3

(Avec chiffres comparatif

COMPT

ACTIF

	1963	1962
En caisse	\$ 61,861	\$ 171,082
Montant dû par le compte d'agence	83,856	145,048
Dettes actives	4,643	5,760
Obligations d'épargne du Canada, détenues pour des employés, au pair (voir ci-contre)	13,750	17,150
Mobilier et matériel de bureau, etc., au prix coûtant	\$47,203	41,213
Moins : Réserve accumulée pour dépréciation	<u>27,004</u>	<u>22,444</u>
	20,199	<u>18,769</u>
	<u>184,309</u>	<u>357,809</u>

COMPT

En caisse	\$ 206,081	\$ 440,462
Dépôt chez le Receveur général du Canada	450,000	625,000
Dettes actives	\$38,803	516,032
Moins : Réserves pour créances mauvaises ou douteuses	<u>26,585</u>	<u>28,331</u>
	12,218	<u>487,701</u>
Revenu couru	4,078	3,997
Montant à recevoir en vertu de conventions de vente à long terme, portant intérêt	<u>5,764,145</u>	<u>6,369,550</u>
	<u>6,436,522</u>	<u>7,926,710</u>

Certifié exact :

Le contrôleur,
(signé) L. M. MONDOR

Approuvé :

Le président,
(signé) LOUIS RICHARD

N DES BIENS DE LA COURONNE

de surplus de la Couronne)

mars 1963

au 31 mars 1962)

GÉNÉRAL

PASSIF

	1963	1962
Dettes passives	\$ 17,917	\$ 18,947
Montant dû au Receveur général du Canada	51,443	220,331
Passif résultant d'obligations d'épargne du Canada achetées pour des employés	14,949	18,531
	<u>84,309</u>	<u>257,809</u>
Surplus :		
Solde au 1 ^{er} avril	\$100,000	100,000
Plus :		
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exer- cice (voir état des recettes et des dépenses)	135,223	354,968
	<u>235,223</u>	<u>454,968</u>
Moins :		
Redevable au Receveur général du Canada (montant versé \$83,780; montant dû, voir ci-haut, \$51,443)	135,223	354,968
	<u>100,000</u>	<u>100,000</u>
	<u>184,309</u>	<u>357,809</u>

D'AGENCE

Dettes passives et passif couru	\$ 48,873	\$ 36,264
Paiements anticipés par acheteurs	325,883	402,694
Valeurs déposées par acheteurs	53,407	54,898
Montant dû au compte général	83,856	145,048
Part du gouvernement du Canada et autres (Annexe "A")	5,924,503	7,287,806
	<u>6,436,522</u>	<u>7,926,710</u>

J'ai examiné le bilan ci-dessus et l'état connexe des recettes et des dépenses et j'ai fait rapport de mon examen en date du 19 juin 1963, au ministre de la Production de défense.

L'Auditeur général du Canada,
(signé) A. M. HENDERSON

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

État des recettes et des dépenses pour l'exercice terminé le 31 mars 1963 (avec chiffres comparatifs pour l'exercice terminé le 31 mars 1962)

	1963	1962
Recettes		
Pourcentage du produit net des ventes et d'autres recettes, pour le compte de :		
Gouvernement du Canada	\$672,795	\$ 892,281
Autres	82,159	63,028
Autres revenus	26	—
	\$ 754,980	955,309
 Dépenses		
Traitements, administration et bureau, y compris \$51,084 aux membres de l'exécutif (\$48,250 en 1962)	450,292	427,557
Loyer	53,316	51,113
Prestations aux employés (Programme de bien-être) ..	43,681	43,606
Téléphone, télégrammes et affranchissement	26,465	27,863
Impression, papeterie et fournitures de bureau	21,448	25,718
Voyages	14,370	11,920
Réserve pour dépréciation de l'actif immobilisé	5,319	5,479
Divers	4,866	7,085
	619,757	600,341
Excédent des recettes sur les dépenses	135,223	354,968

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

**Résumé des opérations au compte d'agence pour l'exercice terminé
le 31 mars 1963**

(avec chiffres comparatifs pour l'exercice terminé le 31 mars 1962)

	1963	1962
Solde au début de l'exercice :		
Gouvernement du Canada	\$7,241,663	\$4,928,656
Autres	46,143	35,085
	\$7,287,806	4,963,741
Plus :		
Produit des ventes pour le compte de :		
Gouvernement du Canada	7,790,597	12,355,572
Autres	823,100	630,962
Intérêt gagné	267,516	243,183
	8,881,213	13,229,717
Moins : Frais directs divers visant les ventes	29,347	39,239
	8,851,866	13,190,478
	16,139,672	18,154,219
Moins :		
Pourcentage du produit net des ventes et autres recettes, retenu par la Corporation	754,954	955,309
Réserve pour créances mauvaises ou douteuses	63	138
Remises au cours de l'exercice au :		
Receveur général du Canada	8,714,784	9,354,768
Autres	745,368	556,198
	10,215,169	10,866,413
Solde à la fin de l'exercice :		
Gouvernement du Canada	5,884,296	
Autres	40,207	
	5,924,503	7,287,806

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

VENTES DE \$5,000 ET PLUS PENDANT L'EXERCICE FINANCIER 1962-1963

I N D E X

Classification	Pages
Navires et pièces composantes	17
Avions et pièces composantes	17
Rebuts de métaux ferreux, non ferreux et autres	17 à 18 incl.
Matériel automobile et pièces composantes	18 à 19 incl.
Marchandises diverses	19 à 20 incl.
Terrains et bâtiments	20 à 22 incl.
Surplus du gouvernement des États-Unis	22

Navires et pièces composantes

Acquéreur	Désignation	Montant
Ministère du Nord canadien et des Ressources nationales, Ottawa (Ont.)	Chaland (3)	\$ 10,500
Johnson Matthey & Mallory Ltd., Toronto (Ont.)	Piles de torpilles navales de rebut (114)	7,215
A. F. Gratzner, Shaw Island (Wash., É.-U.)	Navire à moteur « Alta »	7,177
Hudson's Bay Company, Winnipeg (Man.)	Chaland (2)	6,000
John Manly Ltd., New Westminster (C.-B.)	Chaland à pétrole	5,650

Avions et pièces composantes

Acquéreur	Désignation	Montant
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Moteurs Orenda (36)	\$260,640
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Moteurs Orenda (25)	191,000
Samuel E. Sigal Enterprises Ltd., Toronto (Ont.)	Avions Canuck (50)	40,500
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Pompes d'avions (30)	24,000
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Matériel de carburation d'avions	18,800
Chesapeake Airways Service Corp., Salisbury (Md., É.-U.)	Hélices (100)	14,100
Alaska Coastal-Ellis Airlines, Juneau (Alaska)	Moteurs d'avions Wright (30)	11,571
The Fairey Aviation Co. of Canada Ltd., Sidney (C.-B.)	Avion Canso	10,635
Province de Québec, Québec (P.Q.)	Avion Canso	10,500
Columbus L. Woods, Lewistown (Montana, É.-U.)	Avions Mitchell (5)	10,007
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Moteurs Orenda (6)	9,000
Eldorado Aviation Ltd., Edmonton (Alb.)	Avion d'instruction Dakota	7,605
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Dispositifs électriques avertisseurs pour avions (25)	7,500
Alaska Coastal-Ellis Airlines, Juneau (Alaska)	Moteurs d'avions Wright (34)	6,500
Province de Québec, Québec (P.Q.)	Fuselages d'avions Canso	6,200
Superior Airways Ltd., Fort William (Ont.)	Flotteurs d'avions et pièces	6,100
Staravia Ltd., Aldershot, Hants (Grande-Bretagne)	Pièces de fuselages d'avions	5,651
Saul Hersch Ltd., Toronto (Ont.)	Matériel de communication et matériel électronique d'avions	5,510
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Appareils de contrôle de température d'avions (21)	5,250
Canadair Ltd., Montréal (P.Q.)	Simulateurs de vol CF 100 (2)	5,000

Rebuts de métaux ferreux, non ferreux et autres

Acquéreur	Désignation	Montant
Crawford Metals Ltd., Belleville (Ont.)	Laiton, cuivre, bronze de manganèse, bronze de phosphore, zinc et alliages	\$ 62,545
Manitoba Junk Co. Ltd., Winnipeg (Man.)	Métaux non ferreux (150,000 liv.)	29,025
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Métaux non ferreux (120,000 liv.)	26,185
John Ross & Sons Ltd., Truro (N.-É.)	Métaux non ferreux (99,595 liv.)	21,702
Junction Salvage Co., Toronto (Ont.)	Métaux ferreux (2,000 liv.), métaux non ferreux (85,220 liv.) et rebuts contaminés (7,430 liv.)	18,076
Universal Steel & Metal Co. Ltd., Montréal (P.Q.)	Laiton (72,030 liv.) et rebuts contaminés (13,190 liv.)	17,636
Kingston Iron & Metal Ltd., Kingston (Ont.)	Matrices d'acier (908,900 liv.)	15,047
G. Solway & Sons Ltd., Toronto (Ont.)	Métaux non ferreux (70,000 liv.)	14,700
Carnerpa Ltd., Montréal (P.Q.)	Métaux non ferreux (65,004 liv.)	14,320
Universal Steel & Metal Co. Ltd., Montréal (P.Q.)	Métaux ferreux (20,000 liv.) et métaux non ferreux (67,140 liv.)	13,980
John Ross & Sons Ltd., Truro (N.-É.)	Métaux non ferreux (63,531 liv.)	13,566
G & H Steel Service of Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Acier d'armature (483,910 liv.)	13,557
Veteran Junk Co., Victoria (C.-B.)	Métaux ferreux (1,404,800 liv.)	12,713
Manitoba Junk Co., Winnipeg (Man.)	Métaux non ferreux (59,988 liv.)	12,555

Rebuts de métaux ferreux, non ferreux et autres (Suite)

Acquéreur	Désignation	Montant
Junction Salvage Co., Toronto (Ont.)	Métaux non ferreux (55,000 liv.)	\$ 11,907
Morris Greene Industries, Victoria (C.-B.)	Métaux ferreux (770,060 liv.)	9,437
J. Fagen & Sons, Sorel (P.Q.)	Métaux ferreux (186,111 liv.) et métaux non ferreux (20,679 liv.)	8,931
Kaufman Metal Co., Toronto (Ont.)	Acier (752,300 liv.) et acier contaminé (75,580 liv.)	8,730
G. Solway & Sons Ltd., Toronto (Ont.)	Métaux non ferreux (40,000 liv.)	8,587
Gulf Iron & Metal Co. Ltd., Québec (P.Q.)	Acier (15,980 liv.), laiton (2,215 liv.) et carbure de tungstène (15,550 liv.)	8,438
Crawford Metals Ltd., Belleville (Ont.)	Tiges et tôles d'acier, tubulures de cuivre et de laiton, fils et tissus métalliques	8,100
Bristol Siddeley Engines Ltd., Filton, Bristol (Grande-Bretagne)	Outillage (35 tonnes)	7,803
Manitoba Junk Co., Winnipeg (Man.)	Métaux ferreux (2,195 liv.), métaux non ferreux (36,875 liv.) et rebuts contaminés (72 liv.)	7,674
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver (C.-B.)	Métaux ferreux (723,840 liv.)	7,419
Pacific Metals Ltd., Vancouver (C.-B.)	Métaux non ferreux (34,050 liv.)	7,365
Crawford Metals Ltd., Belleville (Ont.)	Barres d'acier (343,342 liv.)	7,330
Union Pipe & Machinery Ltd., Montréal (P.Q.)	Tôles d'acier (304,892 liv.)	7,165
Canadian Industries Ltd., Montréal (P.Q.)	Poudre d'aluminium (27,779 liv.)	6,945
Harry Rubin, St. Catharines (Ont.)	Métaux contaminés (262,410 liv.), câble en plomb et en cuivre (11,050 liv.), bronze (3,070 liv.), fils de cuivre (1,120 liv.) et aluminium (80 liv.)	6,885
Junction Salvage Co., Toronto (Ont.)	Feuilles, cornières, barres et profilés en U d'aluminium (31,860 liv.)	6,691
Canerpa Ltd., Montréal (P.Q.)	Métaux non ferreux (28,500 liv.)	6,279
Manitoba Junk Co., Winnipeg (Man.)	Métaux non ferreux (33,666 liv.)	6,192
Lax Iron & Steel Ltd., Hamilton (Ont.)	Acier (41,405 liv.)	6,147
Canadian Consolidated Salvage, Edmonton (Alb.)	Bombes d'exercice (252,540 liv.)	6,039
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Métaux non ferreux (28,388 liv.)	5,991
Whitzman & Sons Ltd., Halifax (N.-É.)	Métaux ferreux (201,225 liv.), métaux non ferreux (10,110 liv.) et rebuts contaminés (65,490 liv.)	5,939
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton (N.-B.)	Métaux non ferreux (27,180 liv.)	5,874
Pacific Metals Ltd., Vancouver (C.-B.)	Métaux non ferreux (26,720 liv.)	5,732
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton (N.-B.)	Métaux non ferreux (25,316 liv.)	5,471
Rosen Metal Inc., Québec (P.Q.)	Métaux non ferreux (24,181 liv.)	5,409
Canadian Steel Improvement Ltd., Toronto (Ont.)	Billettes d'aluminium (15,263 liv.)	5,342
Samuel E. Sigal Enterprises Ltd., Toronto (Ont.)	Tissus (73,884 liv.)	5,115
G & H Steel Service of Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Acier d'armature (178,080 liv.)	5,075

Matériel automobile et pièces composantes

Acquéreur	Désignation	Montant
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	\$ 20,333
Canadian Parkhill Pipe Stringing Ltd., Red Deer (Alb.)	Camions (3)	20,000
Tanny Merchandising Corp., Montréal (P.Q.)	Pièces de tracteurs à chenilles	16,500
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Pneus (602)	16,384
York Tire Service Ltd., Winnipeg (Man.)	Pneus (561)	14,165
Ajo Trading Co., New York (N.Y., É.-U.)	Pièces d'automobiles	12,720
L. & M. Truck Parts Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	10,000
Geo. W. Grothers Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	9,000
Norby Brothers Construction Ltd., Fort St. John (C.-B.)	Appareil de concassage et de criblage	8,500
Goodall Contracting, Fort Simpson (T.N.-O.)	Tracteurs (2) et décapeuses (2)	8,600
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	7,852
Motor Accessory & Supply Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	7,686
Fouillard Lumber & Supplies Ltd., Saint-Lazare (Man.)	Camions (8) et autobus	7,544

Matériel automobile et pièces composantes (Suite)

Acquéreur	Désignation	Montant
Standard Engines, Equipment & Supplies Ltd. Hamilton (Ont.)	Camions (4)	\$ 7,310
St. Joseph Auto Parts Inc., Saint-Hyacinthe (P.Q.)	Camions (4)	7,308
Crown Tire Service Ltd., Edmonton (Alb.)	Pneus (966) et caoutchouc (11,539 liv.)	6,962
Corporation scolaire de la Paroisse de Sainte-Brigitte de Laval, Sainte-Brigitte (P.Q.)	Autobus (2)	6,700
Joblot Automotive Inc., Long Island City (N.Y. É.-U.)	Pièces d'automobiles	6,667
Commission scolaire de Villeneuve, Villeneuve (P.Q.)	Autobus (3)	6,300
Finning Tractor & Equipment Co. Ltd., Vancouver (C.-B.)	Pièces de tracteurs à chenilles	6,086
Tire & Battery Service Ltd., Montréal (P.Q.)	Camions (3) et remorque	5,820
Middleton Construction Ltd., Fort St. John (C.-B.)	Chenille de pelle-grue	5,657
All Sales Equipment Contracting Ltd., Saint-Jean (T.-N.)	Grues (2)	5,656
Municipalité de Kingston, Kingston (Ont.)	Tracteur	5,555
Ville de Côte Saint-Luc, Côte Saint-Luc (P.Q.)	Camion à incendie	5,500
Griffith Construction & Equipment, Rounthwaite (Man.)	Tracteur	5,251
W. L. Ballentine Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces d'automobiles	5,250
St. Joseph Auto Parts Inc., Saint-Hyacinthe (P.Q.)	Camions (3)	5,081
C. A. Pitts Construction Co., Montréal (P.Q.)	Camions (25), autobus (3) et autoneige	5,000

Marchandises diverses

Acquéreur	Désignation	Montant
Sorel Industries (1959) Ltd., Sorel (P.Q.)	Matériel d'usines et de bureaux	\$350,000
Canadian Westinghouse Co. Ltd., Hamilton (Ont.)	Machines-outils et matériel	197,545
Rebuilders & Sales Inc., Montréal (P.Q.)	Machines-outils et matériel	76,000
Vendus par la British Disposal Organization, R.A.O.C. (Allemagne)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	56,413
LaSalle Engineering Ltd., Montréal (P.Q.)	Machines-outils et matériel	54,000
Peacock Brothers Ltd., Montréal (P.Q.)	Machines et outillage d'usine	50,000
Hawker Siddeley Canada Ltd., Toronto (Ont.)	Machines et outillage d'usine	50,000
Lucas-Rotax Ltd., Toronto (Ont.)	Machines-outils et matériel	42,000
S. G. Construction Ltd., Montréal (P.Q.)	Boulons, écrous, chevilles et rondelles	40,000
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	24,289
Rebuilders & Sales Inc., Montréal (P.Q.)	Tours (5), fraiseuse et perceuse	24,000
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Armée), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	23,948
Rebuilders & Sales Inc., Montréal (P.Q.)	Tours revolvers (5) et matériel	23,000
Sorel Industries (1959) Ltd., Sorel (P.Q.)	Meubles et installations	22,500
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	22,074
Avro Aircraft Ltd., Malton (Ont.)	Matériel d'usine d'avions	21,000
Imperial Oil Ltd., Ottawa (Ont.)	Essence, huile et lubrifiant et matériel	21,000
Westhill Industries Ltd., Montréal (P.Q.)	Machines-outils	19,000
Vendus par la British Disposal Organization, R.A.O.C. (Allemagne)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	18,741
Prodor Construction Co. Ltd., Edmonton (Alb.)	Groupes électrogènes (19)	17,800
Binder Cooperage Co. Inc., Philadelphie (Penn., É.-U.)	Tonneaux en acier (7,000)	17,654
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria (C.-B.)	Bouées et flotteurs	16,980
Ville de Calgary, Calgary (Alb.)	Matériel automobile et meubles et articles de bureau	16,250
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver (C.-B.)	Chaînes d'amarrage (380)	15,658
Ministère des Transports, Ottawa (Ont.)	Bouées et flotteurs	14,650
Automotive Hardware Ltd., Toronto (Ont.)	Boulons et écrous	14,364

Marchandises diverses (Suite)

Acquéreur	Désignation	Montant
Province de Québec, Québec (P.Q.)	Excavation ordinaire et dans le roc (134,186 verges cu.)	\$ 13,419
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria (C.-B.)	Pièces de matériel d'amarrage	12,801
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	11,928
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	11,894
Imperial Oil Ltd., Toronto (Ont.)	Tonneaux en fer (3,866)	11,598
Canadian Arsenals Ltd., Ottawa (Ont.)	Matières et pièces composantes de munitions	10,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg (Man.)	Petits outils	9,572
Ministère des Transports, Ottawa (Ont.)	Matériel électronique	9,000
Universal Electric Co., Montréal (P.Q.)	Pièces de radar électronique	9,000
Klasser Bros., Winnipeg (Man.)	Bottes (7,000 paires)	8,811
Fichtner Lumber Co. Ltd., Prince George (C.-B.)	Générateurs (4) et matériel	8,550
DeHavilland Aircraft of Canada Ltd., Downsview (Ont.)	Machines et outillage d'usine	8,327
Davis Trading & Supply Ltd., Vancouver (C.-B.)	Câble-chaîne (1,849 pieds)	8,325
St. Lawrence Manufacturing Co. Inc., Québec (P.Q.)	Machines-outils	8,300
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Outils portatifs	8,188
Ministère de la Production de défense, Ottawa, (Ont.)	Machines et outillage d'usine	8,000
Computing Devices of Canada Ltd., Bell's Corners (Ont.)	Machines-outils et matériel	7,025
Pitts-Drake, Montréal (P.-Q.)	Amorces d'explosifs (95,250)	7,000
Canadian General Electric Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Appareil de vérification de tubes électroniques	7,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg (Man.)	Pantalons (1,668) et bottes (2,748 paires)	6,524
Automotive Hardware Ltd., Toronto (Ont.)	Boulons et écrous	6,406
Industrial Repair, Edmonton (Alb.)	Génératrice diesel	6,404
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Outils portatifs	6,311
Western Store Equipment Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Matériel et ustensiles de cuisine	5,967
Arena Manufacturing Co., Montréal (P.Q.)	Tissu (19,488 verges)	5,911
Naugle's Surplus Stores, Dartmouth (N.-É.)	Bottes et souliers (4,420 paires)	5,875
Ministère des Transports, Ottawa (Ont.)	Bouées et flotteurs	5,600
Dulac Etchemin Enr., Saint-Romuald, Comté de Lévis (P.Q.)	Machines à laver la vaisselle (23)	5,600
E. Roy et Fils Ltée, Montréal (P.Q.)	Quincaillerie (charnières, boulons, écrous et vis, etc.)	5,600
Automotive Hardware Ltd., Toronto (Ont.)	Boulons et écrous	5,598
United Bearing Co. of California, Los Angeles (Calif., É.-U.)	Roulements anti-friction	5,555
Hercules Sales Ltd., Toronto (Ont.)	Pièces de matériel de manutention	5,454
Vendus par la British Disposal Organization, R.A.O.C. (Allemagne)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	5,446
Capital Iron & Metals Ltd., Victoria (C.-B.)	Boîtes, cylindres et réservoirs en métal	5,380
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	5,377
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Vis	5,359
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	5,294
Levy Auto Parts Co. Ltd., Toronto (Ont.)	Vis	5,277
Essex Packers Ltd., Hamilton (Ont.)	Appareil de séchage par le froid, appareil de refroidissement de l'eau et soupape de réduction d'un système à l'azote	5,250
Vendus par le ministère de la Défense nationale (Aviation), Ottawa (Ont.)	Stocks de surplus et matériel récupérés en Europe	5,157

Terrains et bâtiments

Acquéreur	Désignation	Montant
Yukon Pipelines Ltd., Vancouver (C.-B.)	Pipe-line de la borne milliaire 917 à la borne milliaire 1221 sur la route de l'Alaska	\$286,500

Terrains et bâtiments (Suite)

Acquéreur	Désignation	Montant
Newfoundland Light & Power Co. Ltd., Montréal (P.Q.)	Centrale électrique à Gander (T.-N.)	\$238,320
Ville d'Edmonton, Edmonton (Alb.)	Bâtiments à Edmonton (Alb.)	173,250
Ville de Regina, Regina (Sask.)	Terrain et bâtiment à Regina (Sask.)	100,000
Commission de la capitale nationale, Ottawa (Ont.)	Terrain à Ottawa (Ont.)	85,000
La Commission d'énergie de Terre-Neuve, Saint-Jean (T.-N.)	Bâtiments et matériel et services installés à Elliston Ridge (T.-N.)	65,699
La Commission d'énergie de Terre-Neuve, Saint-Jean (T.-N.)	Bâtiments et matériel et services installés à La Scie (T.-N.)	61,499
Province d'Ontario, Toronto (Ont.)	Terrain, bâtiments avec matériel et servitudes à Aylmer (Ont.)	59,532
Trefflé Laforest, Saint-Eugène d'Argentenay, Comté de Roberval (P.Q.)	Bâtiments à Bouchard (P.Q.)	53,500
Le Directeur, Loi sur les terres destinées aux anciens combattants, Ottawa (Ont.)	Terrain à Edmonton (Alb.)	46,000
Comté n° 2 de Vulcan, Vulcan (Alb.)	Terrain, bâtiments, services et servitudes à Vulcan (Alb.)	45,000
M ^{me} R. Pronovost, Québec (P.Q.)	Terrain et bâtiment à Québec (P.Q.)	42,000
Wenham Holdings Ltd., Vancouver (C.-B.)	Terrain à Vancouver (C.-B.)	40,350
British Newfoundland Corporation Ltd., Montréal (P.Q.)	Bâtiments et matériel installé à Cap Makkovik (Labrador)	37,000
University Women's Club of Vancouver, Vancouver (C.-B.)	Terrain et bâtiments à Vancouver (C.-B.)	30,500
Municipalité de Saint-Jean, Saint-Jean (N.-B.)	Terrain et bâtiment à Saint-Jean (N.-B.)	26,550
Ville de Montréal, Montréal (P.Q.)	Terrain à Montréal (P.Q.)	23,137
Municipalité de Welland, Welland (Ont.)	Terrain à Welland (Ont.)	22,902
H. J. Green & D. C. Hay, Portage la Prairie (Man.)	Terrain à Portage la Prairie (Man.)	21,000
Newfoundland Construction & Development Ltd., Saint-Jean (T.-N.)	Bâtiments et matériel et services installés à Fox Harbour, Cut Throat Island et Spotted Island (Labrador)	21,000
Province d'Ontario, Toronto (Ont.)	Hangars à Aylmer (Ont.)	18,690
Joseph David, Montréal (P.Q.)	Bâtiments à Aylmer (Ont.)	18,475
Ville de New Glasgow, New Glasgow (N.-É.)	Terrain et bâtiment à New Glasgow (N.-É.)	17,500
Paul St-Amand, Loretteville (P.Q.)	Bâtiments à Saint-Paul l'Ermitte (P.Q.)	16,860
Bernard Dumouchel, Maple Grove (P.Q.)	Terrain et bâtiment à Beauharnois (P.Q.)	15,000
K. J. Beamish Construction Co. Ltd., Thornhill (Ont.)	Terrain et bâtiment à Downsview (Ont.)	14,500
Cercle Paroissial de l'Ancienne-Lorette Inc., Ancienne-Lorette (P.Q.)	Bâtiments à l'Ancienne-Lorette (P.Q.)	13,350
House of Providence, London (Ont.)	Bâtiments à Aylmer (Ont.)	12,156
Souris & Glenwood Community Development Corp. Ltd., Souris (Man.)	Terrain et servitudes à Souris (Man.)	12,000
Circle « S » Cattle Co. Ltd., Dog Creek (C.-B.)	Terrain, servitude, lignes de transmission, pompe et moteur à Dog Creek (C.-B.)	11,550
Bancroft Industries Ltd., Montréal (P.Q.)	Bâtiments à Aylmer (Ont.)	11,271
Ville de Duncan, Duncan (C.-B.)	Terrain et bâtiment à Duncan (C.-B.)	10,000
Province d'Ontario, Toronto (Ont.)	Terrain à Winchester (Ont.)	9,927
Lakeview Salvage & Wrecking Co., Lakeview (Ont.)	Bâtiments à Aylmer (Ont.)	9,510
Saint-Pierre Construction Ltd., London (Ont.)	Bâtiments à London (Ont.)	8,400
Médéric Laforest, Mistassini, Comté de Roberval (P.Q.)	Bâtiments à Saint-Jean (P.Q.)	8,312
Municipalité de Saint-Jean, Saint-Jean (N.-B.)	Terrain et bâtiment à Saint-Jean (N.B.)	7,770
District scolaire n° 1 de Yellowknife, Yellowknife (T.N.-O.)	Terrains à Yellowknife (T.N.-O.)	7,500
Hudson's Bay Co., Montréal (P.Q.)	Bâtiment à Goose Bay (Labrador)	7,500
La Banque de Nouvelle-Écosse, Ottawa (Ont.)	Terrain et bâtiment à Kentville (N.-É.)	7,500
Province de Saskatchewan, Regina (Sask.)	Terrain, bâtiments et servitudes à Weyburn (Sask.)	7,100
Fred Cuthbert, Mossbank (Sask.)	Terrain à Mossbank (Sask.)	7,000
Ville de North Battleford, North Battleford (Sask.)	Terrain et bâtiment à North Battleford (Sask.)	7,000
La Corporation épiscopale catholique du diocèse de London, London (Ont.)	Bâtiments à Aylmer (Ont.)	6,875
Mel Air Ltd., Swift Current (Sask.)	Hangar à Swift Current (Sask.)	6,750

Terrains et bâtiments (Suite)

Acquéreur	Désignation	Montant
The Yukon Electrical Co. Ltd., Whitehorse (Yukon)	Réseau de distribution d'électricité à Teslin (Yukon)	\$6,500
H. J. O'Connell Ltd., Dorval (P.Q.)	Bâtiments à Dorval (P.Q.)	6,350
Clarence et Stella Margaret Sim, Manitowaning (Ont.)	Terrain et bâtiments à Manitowaning (Ont.)	6,200
Andras Halupa, Alberton (I. P.-É.)	Terrain et bâtiment à Alberton (I. P.-É.)	5,551
Russell E. Greenfield, Sioux Falls (Dakota du Sud, É.-U.)	Bâtiments à Sawmill Bay (T.N.-O.)	5,000
Province de la Colombie-Britannique, Victoria (C.-B.)	Bâtiments à Red Pass (C.-B.)	5,000

Surplus du gouvernement des États-Unis

Acquéreur	Désignation	Montant
C. A. Pitts Construction Ltd., Montréal (P.Q.)	Véhicules réparables et résidus métalliques, pièces de plomberie, d'électricité et d'automobiles	\$ 46,700
Imperial Oil Ltd., Ottawa (Ont.)	Essence pour avions (210,834 gallons)	41,784
Thompson Products Ltd., St. Catharines (Ont.)	Machines-outils et matériel d'usine	35,800
Imperial Oil Ltd., Ottawa (Ont.)	Tonneaux en aciers (12,000)	30,000
Thompson Construction (Chemong) Ltd., Toronto (Ont.)	Concasseur de pierres	25,000
J. H. Labrie Motors, Ponoka (Alb.)	Tracteurs (4)	22,500
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montréal (P.Q.)	Tonneaux en acier (7,629)	21,285
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montréal (P.Q.)	Tonneaux en acier (4,163)	18,067
Diamond Construction Co. Ltd., Fredericton (N.-B.)	Concasseurs de pierres (4), convoyeur et écran	15,150
Newfoundland Construction & Development Ltd., Saint-Jean (T.-N.)	Pièces de générateur	15,000
Walmor Equipment Corp., Los Angeles (Calif., É.-U.)	Pièces de moteurs d'avions	13,217
Abe Levine & Sons Ltd., Fredericton (N.-B.)	Câble et fil de cuivre et bobines en métal (210,000 liv.)	13,125
Commission d'énergie de Terre-Neuve, Saint-Jean (T.-N.)	Machines, machines-outils, meubles et matériel de caserne, matériel et pièces de radar, véhicules et rebuts	12,000
J. Werier & Co. Ltd., Winnipeg (Man.)	Vêtements	11,610
Commission d'énergie de Terre-Neuve, Saint-Jean (T.-N.)	Bâtiment et matériel installé à Goose Bay (Labrador)	11,000
Rosemount Barrel & Drum Inc., Montréal (P.Q.)	Tonneaux en acier (6,000)	10,800
Pitts-Drake, Montréal (P.Q.)	Bâtiments à Goose Bay (Labrador)	10,560
Thompson Products Ltd., St. Catharines (Ont.)	Machines et matériel d'usine	10,300
Tanny Merchandising Corp., Montréal (P.Q.)	Camions (8)	9,280
Commission d'énergie de Terre-Neuve, Saint-Jean (T.-N.)	Machines-outils, meubles et matériel de caserne, véhicules, matériel et pièces de radar	8,500
Princess Auto & Machinery Ltd., Winnipeg (Man.)	Coffrages à béton en acier (2,543)	7,778
Dulac Etchemin Enr., Saint-Romuald, Comté de Lévis (P.Q.)	Groupes électrogènes (4)	6,304
Commonwealth Sales Ltd., Vancouver (C.-B.)	Camions (3)	6,300
Pitts-Drake, Montréal (P.Q.)	Machines-outils	5,405
William J. Lundrigan Ltd., Corner Brook (T.-N.)	Ensemble de moteur	5,100

LA CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

SIÈGE DE L'ADMINISTRATION

**219 avenue Argyle
Ottawa (Ontario)**

Président et directeur général LOUIS RICHARD, M.B.E.
Adjoint au directeur général P. A. CHAMBERLAIN
Directeur général adjoint I. M. MACKINNON, M.B.E.
Secrétaire et conseiller juridique M. J. ELLSWORTH
Contrôleur L. M. MONDOR

Division de la vente des marchandises :

Directeur T. THOMSON
Directeur adjoint G. L. WOOD

Division des terrains et bâtiments :

Directeur T. P. O'DONOGHUE

Division de l'approvisionnement :

Directeur I. M. MACKINNON, M.B.E.
Directeur adjoint A. A. MACMILLAN

REPRÉSENTANTS RÉGIONAUX

Provinces Maritimes C. L. OLDFORD
Pièce 308,
Édifice de l'administration,
Commission des ports nationaux,
Halifax (N.-É.)

Province de Québec, région d'Ottawa W. MEATH
et Terre-Neuve 219 avenue Argyle,
Ottawa (Ont.)

Ontario (A l'ouest de la région d'Ottawa) L. A. SMITH
Pièce 452,
1 ouest, rue Front,
Toronto (Ont.)

Provinces des Prairies et Route W. H. GARDNER
de l'Alaska Pièce 503,
Édifice Public,
Calgary (Alb.)

Colombie-Britannique R. P. DUNBAR
4050 ouest, 4^e avenue,
Vancouver (C.-B.)

